
CURRICULUM VITAE

MARCOS ALEXANDRE SENA DA SILVA

Brasilian, married, 34 anos
Telefone: +55 (71) 99118-1032
E-mail: m.alexandre.sena@gmail.com

ACADEMIC QUALIFICATIONS

- Degree in Letters (Portuguese) – Universidade Federal da Bahia – UFBA – 2011
- Postgraduate degree in Spanish's Translation – Universidade Gama Filho – 2014
- Master's degree in Language and Culture (Accessible audiovisual translation: Audiodescription) – Universidade Federal da Bahia – UFBA – 2018
- Doctorate degree in Language and Culture (Accessible audiovisual translation: Audiodescription) – Universidade Federal da Bahia – UFBA – since 2019

LANGUAGES

- English
- Spanish
- French
- Italian

PROFESSIONAL EXPERIENCE

- Sfera Studios: subtitling, closed caption, transcription, subtitle review – since 2015
- BKS: creation of dubbing – 2016
- Som de Vera Cruz: creation of dubbing – 2016 e 2017

- Haymillian: subtitling – since 2017
- Tecniart: creation of dubbing – since 2019

ANOTHER COURSES

- Subtitling Techniques 1 – Universidade Gama Filho – 2013
- Subtitling Techniques 2 – Universidade Gama Filho – 2013
- Workshop: Accessible Audiovisual Translation – Universidade Federal da Bahia – UFBA – 2015
- Translation of Dubbing Script's Course – ACME E-Learning – 2016

SOFTWARE TOOLS

- Express Scribe
- MemSource Editor
- SDL Trados
- Subtitle Workshop
- Word
- Excel